



Bärbel Bas
Presidenta del Bundestag Alemán

Prefacio

Queridas lectoras, queridos lectores:

La proximidad con la ciudadanía es uno de los objetivos centrales del Bundestag Alemán. Los diputados y la administración del Parlamento están al servicio de las ciudadanas y los ciudadanos. Y también yo, personalmente, quiero que todas las personas en este país sepan que el Bundestag Alemán aboga por sus intereses. Por eso me complace presentarles esta publicación, que permite vivenciar el trabajo cotidiano de los diputados y arroja luz sobre el quehacer de la actividad política.

El libro ilustrado “El Bundestag Alemán en el edificio del Reichstag” los guiará a través de la vida interior de nuestro Parlamento. Este recorrido fascinante los animará a espiar por sobre el hombro de los diputados y a entender mejor el funcionamiento del Bundestag Alemán. Ustedes podrán así adentrarse en el proceso de la toma de decisiones parlamentarias, notar cómo se conforman las comisiones y los organismos especializados y desentrañar el significado que se esconde detrás de la expresión “Parlamento de trabajo”. A través de retrospectivas históricas, este libro también aporta información sobre el desarrollo del parlamentarismo en Alemania y el modo en que el Bundestag Alemán ha mostrado y muestra su capacidad de adaptación y de apertura hacia el futuro.

Las obras de arte de la colección del Bundestag Alemán, que por su calidad, cantidad y variedad suelen sorprender a quienes visitan el Reichstag, se describen en detalle en estas páginas. Lo mismo ocurre con el arte del edificio, sobre todo con la cúpula de cristal, obra del arquitecto Norman Foster, que puede verse desde gran distancia. La cúpula se ha convertido en un imán para los visitantes. El hecho de que la cúpula fuera diseñada por deseo expreso del Bundestag Alemán y que constituya una pieza más de la reforma parlamentaria implementada se cuenta aquí de una manera impresionante. La cúpula es un símbolo de transparencia y apertura que al mismo tiempo manifiesta, desde el punto de vista arquitectónico, la proximidad con la ciudadanía. De este modo, ya desde el exterior es posible ver que el Bundestag Alemán no solo es una “Asamblea elevada” sino también una “Asamblea abierta”. Nuestro Parlamento da una bienvenida cálida a visitantes del país y del extranjero. Su carácter hospitalario y próximo aporta un valor singular a nuestro sistema parlamentario, que ya lleva más de 70 años en funcionamiento.

Con todo esto en mente, les deseo una lectura placentera del libro “El Bundestag Alemán en el edificio del Reichstag” y también los invito a que se acerquen hasta el Parlamento en Berlín, para así poder formarse una impresión propia.

Bärbel Bas, Presidenta del Bundestag Alemán